



新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：八四二 八七七七

一九九一年十月十六日
星期三

目 錄

頁

社署重視傳媒報道社工提供即時援助	一
勳志歌唱賽宣揚滅罪信息	二
屯門暫停供水	二
知行合一環保計劃大埔舉行歡迎參加	三
中西區兒童繪畫賽接受報名	三

社署重視傳媒報道 社工提供即時援助

社會福利署社工每日從報章刊載的消息中獲悉社會上不幸家庭或人士的消息後，均會派員與他們聯絡，提供所需的援助。

負責這項工作的社工及社署公共關係組職員特別留意報章上的各種不幸事故，包括水災、火警、交通意外及家庭糾紛等；並以第一時間聯絡受影響人士。

社署發言人說：「公共關係組職員將報章上刊載需要即時援助個案的資料通知社署屬下各區辦事處工作人員跟進。」

「而事實上，這種轉介個案形式實行多年，很多遇到厄運或危難的人士及家庭均獲得社工即時加以援手，渡過難關或解決其困難。」

發言人續說：「其實社會福利署透過設於全港各區三十四間的社會保障辦事處及三十間家庭服務中心，為本港市民組成一完善的社會服務網絡，提供各種服務及輔導。」

「大部分市民也認識這些辦事處，並於有困難時主動求援，傳播媒介的報道協助社工採取主動去為仍未認識這個社會網絡的人士服務。」

社署公共關係組每月處理約八百宗市民及傳媒有關社會福利服務的查詢，而循這類途徑轉介的個案及意見均獲社工特別處理。

社會福利署現行編制達四千人，包括社工、社會保障職員、新聞主任及各級支援人員，提供有關家庭福利、社會保障、幼兒及復康等各類服務達六十四種。

— 完 —

勵志歌唱比賽 宣揚滅罪信息

大埔區勵志歌唱比賽現已開始接受報名，歡迎區內業餘歌手參加。

比賽由大埔區撲滅罪行委員會及大埔區文藝協進會合辦，大埔區議會贊助，目的是要宣揚「齊滅罪、護法紀」之信息。

比賽分為學校合唱組，公開合唱組，兒童獨唱組及公開獨唱組四個組別。

學校合唱組初賽定於十一月九日（星期六）下午在大元邨梁省德學校禮堂舉行，其餘三組的初賽則於十一月十日（星期日）在大埔社區中心禮堂舉行。

決賽定於十一月十六日（星期六）下午三時在大埔文娛中心舉行。

每組均設冠、亞、季軍及優勝獎，得獎者將各得獎座及將會被安排於大埔區舉辦之活動中演出。

參加表格現已在大埔各中小學，志願機構及大埔政務處諮詢中心備取，填妥表格請於十月二十五日前交回大埔汀角路大埔政府合署三樓大埔政務處二三二室大埔區文藝協進會。

查詢詳情，請致電六五七 七一一一內線二五四或六六七 二三三二。

— 完 —

屯門暫停供水

新界屯門若干樓宇星期五（十月十八日）由上午九時至下午五時暫停食水供應，以便進行水管接駁工程。

受影響地方位於青山公路十六咪半至十九咪半，包括大欖懲教所、大欖涌村、黃屋、胡屋、海關訓練學校、小欖醫院、小欖精神治療中心、聯安新村、橋安村、海員訓練中心、大欖水警基地、小欖新村、樂翠街、樂怡街、樂濤街、青泰街、蠔龍半島、龍珠島、掃管軍營及青榕街。

— 完 —

「知行合一」環保計劃
大埔舉辦歡迎參加

一九九一年世界環境日大埔區工作小組現正舉辦一項「知行合一」環保計劃，其中包括環保填色比賽及環保問答比賽，歡迎區內人士參加。

活動由大埔區議會贊助，目的是提高區內居民之公民責任，喚起本區對環境保護的關注。

環保填色比賽歡迎區內各小學生參加，而環保問答比賽則歡迎區內各中學生及在本區居住或工作的青年參加。

填色比賽優勝者將被邀請參觀西貢獅子會自然教育中心，環保比賽優勝者則參觀米埔自然護理區。

參加表格現已在大埔各中小學、志願機構及大埔政務處諮詢中心備索，並請於十月二十五日前交回大埔汀角路政府合署三樓二二八室一九九一年世界環境日大埔區工作小組。

查詢詳情請致電六五七 七一壹一內線二四七。

— 完 —

中西區兒童繪畫賽接受報名

一年一度的「中西區兒童繪畫比賽」十一月三日（星期日）在動植物公園舉行，現正接受報名，歡迎有繪畫天份的兒童參賽，一展所能。

中西區政務處發言人今日（星期三）表示，該項比賽去年舉行時，反應非常熱烈。他提醒有意參賽者，今年比賽的截止報名日期是本月二十四日，名額有限，先到先得。

發言人說，凡在區內居住或就讀的兒童均有資格參賽。年齡在四至九歲者可參加初級組，年齡在十至十五歲者則可參加高級組。

初級組及高級組的畫題分別為「大自然景物」及「現在／未來的中西區」。

兩組的冠、亞、季軍均會獲得豐富獎品，包括獎杯、書券及禮品，其他成績優異的參賽者亦會獲贈紀念品。

中西區兒童繪畫比賽由政務處、區議會、中西區文化藝術協會、半山東分區委員會及基督教女青年會合辦，蟠桃兒（香港）有限公司贊助。

參賽表格可到中環統一碼頭道三十八號海港政府大樓十一字樓中西區政務處索取，查詢請電八五二 三四八五。

— 完 —